



大会

第七十七届会议

正式纪录

第七十六次全体会议
2023年6月7日星期三下午3时举行
纽约

主席：克勒希先生 (匈牙利)

下午3时05分开会。

议程项目31

古阿姆集团地区旷日持久的冲突及其对国际和平、安全与发展的影响

秘书长的报告 (A/77/870)

决议草案 (A/77/L.73)

主席 (以英语发言)：我现在请格鲁吉亚代表发言，介绍决议草案A/77/L.73。

伊姆纳泽先生 (格鲁吉亚) (以英语发言)：我荣幸地代表数十万被迫逃离格鲁吉亚被占领的阿布哈兹和茨欣瓦利/南奥塞梯地区的境内流离失所者和难民在大会发言，争取会员国支持题为“格鲁吉亚阿布哈兹和格鲁吉亚茨欣瓦利地区/南奥塞梯的境内流离失所者和难民的境况”的决议草案A/77/L.73。

该决议草案的主要目的是解决这些境内流离失所者和难民的人道主义困境。这些人被迫逃离家园，是始于上世纪90年代并在2008年8月对格鲁吉亚的全面军事侵略中达到高潮的多波种族清洗的结果。

过去15年来，摆在大会面前的这项决议一直获得通过，赞成票越来越多，支持的势头令人鼓舞。根本原因在于，对案文所载的各项普遍公认原则——如回返权、财产权以及和平解决冲突的呼吁——的坚持经受住了时间的考验，令会员国确信，该决议以人为本，旨在维护本区域的持久和平。

今年是《关于境内流离失所问题的指导原则》通过25周年，大会面前的决议草案正是以该文件为依据的。今天，全球被迫流离失所者人数已超一亿，他们的巨大苦难不断在非洲、亚洲、美洲和欧洲重演。乌克兰就是最新的例子，俄罗斯的侵略战争导致数百万无辜平民被迫逃离家园。我们都需要向落在最后面的人伸出援手。

大会面前的决议草案纯属人道主义性质。案文依据的是《关于境内流离失所问题的指导原则》，是将大会题为“保护和援助境内流离失所者”的两年期协商一致决议 (第76/167号决议) 适用于具体的国家。

决议草案旨在重申成千上万被迫突然离开家园，到别处寻求庇护的无辜平民、妇女、儿童和老人安全而有尊严地返回的权利；再次确认其财产权；重

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。更正应只对原文提出。更正应作在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，送交逐字记录处处长(AB-0601) (verbatimrecords@un.org)。更正后的记录将以电子文本方式在联合国正式文件系统(<http://documents.un.org>)上重发。



申强迫性人口结构变化不可接受, 以及确保国际人道主义组织能够接触有需要的人口。

除此之外, 决议草案重申并支持关于这个问题的唯一形式的国际和平谈判——日内瓦国际讨论——的关键作用, 并呼吁所有参与方, 包括我国格鲁吉亚, 真诚地参与谈判, 以找到持久的和平解决办法。

最后, 决议草案呼吁为境内流离失所者和难民的返回制定一个具体的时间表, 并要求保留提交报告的办法, 以便通过秘书长的年度报告, 使国际社会随时了解决议草案的执行情况。最新的报告重复了前12份报告中的同一句话,

“在本报告所述期间, 境内流离失所者和难民行使返回权方面未发现重大变化”
(A/77/870, 第16段)。

此外, 被占领地区的居民继续被剥夺基本人权, 遭到孤立和歧视。这些事实已系统地反映在联合国人权事务高级专员根据人权理事会题为“与格鲁吉亚的合作”的第52/40号决议编写的年度报告中, 其中最新的一份报告谈到了格鲁吉亚族人在两个被占领地区继续遭受的各种形式的歧视, 包括侵犯生命权、剥夺自由、任意拘留、侵犯财产权和健康权以及限制接受母语教育。人权事务高级专员再次建议,

“迅速彻查所有据称侵犯生命权、实施酷刑和虐待行为, 并加紧努力查明责任”, 同时“停止任意剥夺自由的做法, 并根据国际人权法, 彻底审查、迅速解决相关的每个案件”。

尽管背景如此严峻, 但格鲁吉亚政府继续有效执行其完全以人为本的和解与接触政策, 该政策以非政治化的方法和有效的工具为基础, 以实现饱受战争蹂躏的社区建设和平和建立信任的目标, 确保受冲突影响的人民在冲突和平解决之前过上体面的生活。政府正着手积极执行和平倡议——迈向更美好未来的一步。多年来, 我们振奋地看到, 被占领地区的人民对他们提供和设计的机会和国家服务

的兴趣与日俱增, 这是在实现我们和解与重新接触战略目标的道路上一项可以达成的重大成果。

此外, 在冲突最终解决之前, 格鲁吉亚政府继续努力促进社会经济融合, 改善境内流离失所者的生活条件。已根据《联合国关于境内流离失所问题的指导原则》和《关于持久解决住房问题的指导原则》, 做出重大努力, 为境内流离失所者提供体面、持久的住房和财政援助。

如前所述, 决议草案强调了日内瓦国际讨论对于解决境内流离失所者和难民返回家园问题的重要性, 这是格鲁吉亚和俄罗斯联邦之间谈判的唯一形式。然而, 我们看到俄罗斯正在推行蓄意阻挠就这一纯粹的人道主义问题进行实质性讨论的政策, 从而阻碍在这方面取得任何进展。

多达100项决议、主席声明和公报一致重申“所有会员国致力于维护格鲁吉亚在其国际公认边界内的主权、独立和领土完整”。1993年至2009年的安理会决议不断强调, 必须“正视境内流离失所者和难民体面回返的必要性, 包括他们的安全和人权关切”。

我要非常清楚地指出, 我们主要关注所讨论议题的人道主义方面是我国代表团一项深思熟虑的决定, 为的是在涉及流离失所者的基本权利时避免任何政治炒作。决议草案不针对任何一方, 也不是为了指责那些对被迫流离失所负有责任的人。每年在提出这项决议时, 我们都把政治放在一边, 只关注问题的人道主义方面。这项年度决议的案文没有任何变化, 因为其规定仍未得到执行。因此, 我们请大会继续坚持原则, 坚定决心, 捍卫普遍承认的权利, 直到本决议的各项规定得到全面执行。

大会面前的题为“格鲁吉亚阿布哈兹和格鲁吉亚茨欣瓦利地区/南奥塞梯境内流离失所者和难民的境况”的决议草案(A/77/L.73)是在议程项目31“古阿姆集团地区旷日持久的冲突及其对国际和平、安全与发展的影响”之下, 由60多个联合国会员国提出的, 其中包括阿尔巴尼亚、安道尔、安提瓜

和巴布达、澳大利亚、奥地利、比利时、保加利亚、加拿大、哥斯达黎加、克罗地亚、捷克共和国、刚果民主共和国、丹麦、吉布提、爱沙尼亚、斐济、芬兰、法国、格鲁吉亚、德国、希腊、危地马拉、匈牙利、冰岛、爱尔兰、意大利、日本、基里巴斯、拉脱维亚、利比里亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马拉维、马耳他、马绍尔群岛、墨西哥、密克罗尼西亚联邦、摩纳哥、黑山、荷兰、新西兰、北马其顿、挪威、帕劳、巴布亚新几内亚、波兰、葡萄牙、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、萨摩亚、圣马力诺、斯洛伐克、斯洛文尼亚、西班牙、瑞典、汤加、特立尼达和多巴哥、土耳其、图瓦卢、乌克兰、联合王国、美利坚合众国和瓦努阿图。

格鲁吉亚流离失所公民遭受的苦难与世界各地流离失所公民所面临和感受到的苦难是一样的。支持他们的事业，我们就是在支持世界各地所有流离失所者的事业，这是一个原则问题。

法菲尔德先生（澳大利亚）（以英语发言）：我高兴地代表加拿大、澳大利亚和新西兰（加澳新）就格鲁吉亚提交的关于格鲁吉亚阿布哈兹和格鲁吉亚茨欣瓦利地区/南奥塞梯境内流离失所者和难民境况的决议草案发言。

加澳新欣然成为这项决议草案的共同提案国。我们明确表示，我们支持格鲁吉亚在其国际公认边界内的独立、主权和领土完整。就全球而言，加澳新承认，流离失所者有权根据国际法安全、自愿、有尊严和不受阻碍地返回家园。这项决议草案涉及人道主义和人权方面的一个全球性挑战，具有重要意义。我们鼓励广泛支持这项决议草案。

就格鲁吉亚而言，加澳新认为，强行改变人口结构是不可接受的。我们支持阿布哈兹和茨欣瓦利地区/南奥塞梯流离失所者返回家园的权利。大会必须解决苏联解体时爆发的冲突和2008年与俄罗斯战争所强加的人口变化。尽管时间在流逝，但格鲁吉亚境内所有境内流离失所者和难民的财产权都必须得到尊重。

加澳新感到关切的是，国际人权组织被禁止进入阿布哈兹和南奥塞梯。我们呼吁各方确保这些组织进入这两个地区，并与需要帮助的人接触。

加澳新还对两地的人权状况恶化感到关切，其中包括虐待囚犯、对过去的侵权行为不予惩罚以及侵犯言论自由权。

加澳新呼吁所有参与者加快努力，实现可持续和平。我们感到失望的是，结束2008年俄罗斯-格鲁吉亚战争的停火协议没有得到执行。我们感到关切的是，所谓的南奥塞梯当局继续不断扩大该地区的行政边界。

最后，加澳新谴责俄罗斯参与在格鲁吉亚境内制造不稳定。这是俄罗斯一再侵略其邻国的趋势的一部分，其中包括加澳新坚决予以谴责的、对乌克兰的非法和不道德的入侵。我们致力于建立一个没有任何国家占主宰地位、也没有任何国家被主宰的世界。

保劳斯卡斯先生（立陶宛）（以英语发言）：我荣幸地代表波罗的海和北欧国家——即丹麦、爱沙尼亚、芬兰、冰岛、拉脱维亚、挪威、瑞典和我国立陶宛——发言。以下国家赞同这一发言：比利时、保加利亚、捷克共和国、卢森堡、摩尔多瓦共和国、黑山、荷兰王国、北马其顿、波兰、罗马尼亚、斯洛伐克和乌克兰。

首先，我们借此机会重申，我们坚定不移地支持格鲁吉亚在其国际公认边界内的主权和领土完整。自2008年以来，格鲁吉亚的领土完整持续不断地受到俄罗斯联邦的侵犯，导致数千人流离失所，该国人道主义局势受到影响。欧洲人权法院在其2021年具有里程碑意义的判决中确认了俄罗斯对在其有效控制非法占领的格鲁吉亚领土期间犯下的严重侵犯人权行为的责任，并在其2023年3月7日的最新判决中重申了这一责任。

必须追究这些侵权行为的肇事者的责任。在这方面，我们欢迎国际刑事法院检察官3月10日申请对2008年俄罗斯对格鲁吉亚战争期间犯下的战

争罪和危害人类罪负有个人刑事责任的嫌疑人发出逮捕令。

我们仍然关切实地人权状况。令人遗憾的是，没有一个国际人权监测机制获准不受限制地进入这些地区评估局势。我们再次呼吁让人权事务高级专员办事处和其他国际和区域人权机制立即获得准入。我们重申支持日内瓦国际讨论进程，并对一直缺乏俄罗斯方面或来自茨欣瓦利和苏呼米的与会者的参与感到遗憾。在这方面，我们还赞扬格鲁吉亚政府与国际组织密切合作，继续努力在住房和改善社会经济条件方面为境内流离失所者提供替代解决方案。

世界各地流离失所者和难民人数达到了前所未有的水平，而且还在继续增长。俄罗斯对乌克兰的全面军事侵略导致自第二次世界大战以来欧洲从未见过的流离失所程度，目前有1300多万人流离失所。我们高兴地看到，国际社会日益认识到需要解决被迫流离失所问题，包括格鲁吉亚阿布哈兹和南奥塞梯地区的紧迫人道主义问题。

我们今天将要通过的决议草案A/77/L.73重申，需要继续努力保护和援助那些被迫流离失所、十多年来无法行使其安全和体面返回家园的基本权利的人。

最后，鉴于实地缺乏进展，并且需要联合国一如既往地持续参与，我们各国将对决议草案A/77/L.73投赞成票，我们呼吁联合国所有会员国也这样做。

志野夫人（日本）（以英语发言）：首先，我谨重申日本坚定不移地支持古阿姆集团国家的主权和领土完整。格鲁吉亚人民继续遭受长期被迫流离失所之苦。日本自豪地成为关于格鲁吉亚境内流离失所者和难民的境况的大会决议草案（A/77/L.73）的共同提案国，该草案预计将很快获得通过。

正如大会绝大多数成员一再指出的那样，俄罗斯对乌克兰的侵略严重违反了《联合国宪章》。在乌克兰，数百万平民流离失所，继续被剥夺免于恐惧、

免于匮乏和有尊严生活的自由。保护境内流离失所者是一个紧迫的问题，因为平民受世界各地不稳定的影响最大。

为了解决乌克兰及包括摩尔多瓦在内的慷慨接纳了大量乌克兰人民的邻国的人道主义危机，日本竭尽全力提供援助。迄今为止，日本已向乌克兰、其邻国和其他国家认捐并转移了总计约760万美元的人道主义、财政、粮食以及恢复和重建援助。日本还致力于支持古阿姆集团国家及其旨在应对持续和长期冲突造成的各种挑战的努力，包括向国内流离失所者和难民提供援助。

我们联合国会员国正处于紧要关头，因为我们面临着对《联合国宪章》的宗旨和原则以及法治的严重挑战。决议草案A/77/L.73体现了《宪章》中规定的重要价值观，反映了我们对维护法治的集体承诺。这就是为什么日本明确支持该决议草案。

菲普斯先生（联合王国）（以英语发言）：在俄罗斯入侵格鲁吉亚近15年后，联合王国仍然对俄罗斯在该国部分地区的持续非法存在深感关切。我们完全支持格鲁吉亚在其国际公认边界内的主权和领土完整，并强调需要在充分尊重《联合国宪章》、《赫尔辛基最后文件》和国际法的基础上和平解决冲突。

自2008年战争以来，格鲁吉亚一直受到俄罗斯的持续混合攻击，格鲁吉亚20%的领土实际上被吞并。俄罗斯军队和边防人员仍驻扎在分离地区南奥塞梯和阿布哈兹。一些地区距离格鲁吉亚首都仅35分钟路程。这些分离地区的人权状况令人严重关切。

我们欢迎格鲁吉亚继续遵守欧洲联盟调解达成的2008年8月12日停火协议。我们呼吁俄罗斯联邦立即履行停火协议规定的明确义务，将其部队撤回到冲突前位置，履行其承诺，允许人道主义援助运送不受阻碍地进入，并且不阻碍在实地建立国际安全安排。我们还呼吁俄罗斯撤销其对格鲁吉亚阿布哈兹和南奥塞梯地区所谓独立的承认，并终止旨

在将这些领土悄悄并入俄罗斯联邦的一切做法。我们欢迎格鲁吉亚政府采取举措,促进被行政边界线隔开的人民之间的和解,我们敦促俄罗斯不要阻挠这些宝贵的建设和平努力和人民之间的接触。

联合国王国长期以来一直支持这项声援格鲁吉亚人民和全世界所有境内流离失所者的年度决议。随着俄罗斯继续非法和毫无道理地入侵乌克兰,这项决议就更具相关性。该决议草案强调了被迫流离失所者安全和体面返回家园的不可剥夺的权利。决议草案承认他们的财产权,重申强迫性人口结构变化是不可接受的,以及建立一个重要机制,使秘书长能够就这一重要问题的事态发展提出报告。这些都是对我们普遍关心的人权、和解与和平至关重要的问题。因此,我们敦促所有会员国对这项旨在保护社会最脆弱者、强调在冲突中把境内流离失所者用作政治工具不能接受的决议草案投赞成票。

德劳伦蒂斯先生(美利坚合众国)(以英语发言):美国高兴地联署并支持今天摆在我们面前的决议草案(A/77/L.73),并敦促大会各成员也支持该决议草案。

我们继续高度关切阿布哈兹和南奥塞梯这些格鲁吉亚领土上的境内流离失所者和难民以及所有因为俄罗斯非法入侵其主权邻国而生活被颠覆者的困境。十五年前,俄罗斯的侵略颠覆了数百万格鲁吉亚平民的生活和生计。他们中的许多人仍无法恢复其冲突前的生活和返回其家园。许多人仍无法享受和平与安全。

美国全力支持格鲁吉亚在其国际公认边界内的主权、独立以及领土完整。俄罗斯在格鲁吉亚阿布哈兹和南奥塞梯地区的军事存在是其非法入侵的结果。俄罗斯继续侵犯格鲁吉亚的领土完整,破坏其主权,不仅威胁格鲁吉亚,而且威胁《联合国宪章》所载的原则。我们呼吁俄罗斯停止承认格鲁吉亚阿布哈兹和南奥塞梯地区的所谓独立,这些地区是格鲁吉亚领土不可分割的组成部分。我们还呼吁俄罗斯履行2008年停火协议规定的义务,将其部队撤回到冲突前的位置,准许并便利人道主义组织畅

通无阻的准入。俄罗斯及阿布哈兹和南奥塞梯事实上的管辖当局应该立即采取步骤,在阿布哈兹及南奥塞梯尊重人权,停止沿行政边界线修建屏障,营造有利于境内流离失所者和难民自愿、安全、有尊严和不受阻碍地返回并重新融入社会的安全条件。

美国在全球各地促进尊重境内流离失所者和难民的人权、尊严以及人道主义需求。我们对当前越来越多的冲突导致的紧急危机涉及侵犯和践踏人权以及限制人道主义准入的问题感到震惊。随着被迫流离失所问题和人道主义需求年复一年地达到空前程度,我们的时间紧迫。我们鼓励联合国强化其加强对境内流离失所者的保护与援助的愿景,为发展和建设和平行为体以及受影响的国家提供奖励措施,以促使他们为满足境内流离失所者和难民的需求做出更多努力。

哈耶维申女士(乌克兰)(以英语发言):乌克兰代表团赞同立陶宛代表以北欧和波罗的海国家名义所做的发言和欧洲联盟代表将做的发言。

俄罗斯联邦对格鲁吉亚、被占领的格鲁吉亚以及格鲁吉亚的阿布哈兹和茨欣瓦利/南奥塞梯地区发动大规模军事侵略已有15年。这种侵犯格鲁吉亚主权与领土完整的无端野蛮侵略导致成千上万的民众大规模流离失所,影响了该地区的人道主义局势。作为该问题的起因,俄罗斯联邦仍拒不遵守国际法,拒绝从格鲁吉亚主权领土撤出其军队和安全部队。此外,占领方继续在格鲁吉亚土地上保留非法军事存在,并开展活动。我们必须尽一切努力,为由于俄罗斯的军事侵略而被迫流离失所的格鲁吉亚人提供保护和援助。

今天将通过的决议草案A/77/L.73处理了长期流离失所导致成千上万男女老幼被剥夺其返回家园权利的问题。这为联合国会员国重申其致力于维护境内流离失所者和难民安全和有尊严地返回家园的基本权利提供了一个机会。因此,作为提案国,乌克兰将对该决议草案投赞成票。作为占领者,俄罗斯绝不能不受惩罚。国际社会必须制止俄罗斯企图征服和占领其邻国的帝国主义做法。所有被俄罗斯

人占领的领土、包括乌克兰、格鲁吉亚和摩尔多瓦的领土必须而且将会得到解放，这反过来将使境内流离失所者和难民能够安全地返回家园，并恢复该地区公正和持久的和平与安全。

主席（以英语发言）：我现在请欧洲联盟代表以观察员的身份发言。

斯科格先生（欧洲联盟）（以英语发言）：我荣幸地代表欧洲联盟（欧盟）及其成员国发言。候选国土耳其、北马其顿、黑山、塞尔维亚、阿尔巴尼亚、乌克兰、摩尔多瓦共和国以及波斯尼亚和黑塞哥维那、还有安道尔、摩纳哥和圣马力诺均赞同本发言。

欧盟重申，坚决支持格鲁吉亚在其国际公认边界内的主权与领土完整。欧盟继续致力于支持格鲁吉亚的建立和平和解决冲突，包括通过担任日内瓦国际讨论的共同主席和通过欧盟格鲁吉亚监测团这样做。我们对格鲁吉亚阿布哈兹和茨欣瓦利/南奥塞梯地区的侵犯人权现象以及受冲突影响民众持续面临人道主义挑战表示关切。欧盟呼吁确保充分、安全和畅通无阻的人道主义准入，以支持这些民众，特别是在茨欣瓦利/南奥塞梯。

在这方面，欧盟谨提醒大会，2008年8月12日的六点停火协议对入道主义准入做出了规定。欧盟强调，重要的是，难民和境内流离失所者有权选择持久的解决办法，包括自愿、安全和有尊严地返回，并且能够行使财产权。我们感到遗憾的是，迄今在这些问题上没有取得进展，我们回顾，处理难民和境内流离失所者的问题是日内瓦国际讨论的一项核心任务。

因此，欧盟呼吁日内瓦国际讨论的参与方就过去三十年发生的各种流离失所以及部分返回开展真诚的对话，以期加强对流离失所者的保护，寻求务实做法和持久的解决办法，包括更多人返回。欧盟欢迎格鲁吉亚政府努力持久解决境内流离失所者的住房问题，促进他们在社会经济上重新融入社会。我们鼓励政府继续在国家发展计划中纳入境内流

离失所问题，把它作为优先事项，并进一步努力改善他们的生活条件和生计。

主席（以英语发言）：我们听取了有关本项目的辩论中最后一位发言者的发言。

我们现在着手审议决议草案A/77/L.73。

我请秘书处代表发言。

夏尔马女士（大会和会议管理部）（以英语发言）：我谨宣布，自该决议草案提交以来，除文件中所列的代表团之外，下列国家也已成为决议草案A/77/L.73的提案国：刚果民主共和国、马拉维、墨西哥、新西兰、帕劳、萨摩亚、特立尼达和多巴哥以及瓦努阿图。

主席（以英语发言）：在请希望在表决前解释投票理由的代表发言之前，我谨提醒各代表团，解释投票的发言以10分钟为限，各代表团应在各自席位上发言。

佩雷斯·阿耶斯塔兰先生（委内瑞拉玻利瓦尔共和国）（以西班牙语发言）：首先，委内瑞拉玻利瓦尔共和国重申我国维护、促进和捍卫《联合国宪章》的坚定决心，以及对和平解决争端毫不动摇的承诺，并支持旨在实现这一目标的所有外交努力。在这方面，我们重申我们的关切：一些国家越来越倾向于试图利用大会来攻击大会成员，更恶劣的是，利用大会作为通过非协商一致决议草案的平台，这些草案非但没有促进有利于对话和谈判的环境，反而加深了紧张局势和分歧，并有可能使区域局势和动态更加复杂。

因此，委内瑞拉坚持我们的玻利瓦尔和平外交原则，呼吁决议草案A/77/L.73的提案国不要采取政治化的做法，而是促进建立信任措施和对该问题采取建设性办法，包括在关于南高加索安全与稳定的日内瓦国际讨论的框架内，利用政治对话、外交谈判与合作，从而找到应对该区域共同挑战的协调一致办法，包括在人道主义领域。

我们希望,为了和平和我们各国人民的福祉,大会将尽快纠正方向,回到通过透明和包容性进程促进基于协商一致的决策的做法,真正地将所有观点、关切和贡献纳入考虑,从而就整个国际社会共同关心的问题达成协商一致的解决办法。

库兹曼科夫先生(俄罗斯联邦)(以俄语发言): 这项决议草案(A/77/L.73)连续几年提交给大会,今年也是如此。它的提案国一贯表示,它们是出于对那些因武装敌对行动而失去生计和流离失所的人的需求的关切。然而,必须指出,它目前的案文如同其先前的案文一样,是纯粹的政治化产物。

这是在企图揣测成千上万格鲁吉亚人、阿布哈兹人、奥塞梯人和其他因格鲁吉亚当局侵略政策而蒙受苦难的民族命运,这一政策最终导致了2008年8月对南奥塞梯茨欣瓦利的武装袭击。如果认为该决议草案是专门为了解决难民和流离失所者的关切,那就太天真了。它的目标是阻止该区域局势正常化,阻止阿布哈兹、南奥塞梯和格鲁吉亚之间建立睦邻友好关系。

我们感到遗憾的是,格鲁吉亚的外交手段和支持案文的若干固定国家年复一年向我们提出该案文,却不采取实际措施解决该区域目前的人道主义问题。该倡议对日内瓦国际讨论产生了严重的负面影响。这使我们的近邻——居住在格鲁吉亚、阿布哈兹和南奥塞梯的各民族代表——之间原本就复杂的关系更加复杂。我们今天必须谈谈该区域的和平共处,并考虑到当前的地缘政治现实。格鲁吉亚现在应该选择就人道主义问题开展建设性讨论,而不是在国际论坛上毫无根据、毫无意义地攻击苏呼米和茨欣瓦利。

俄罗斯联邦代表团请求将决议草案A/77/L.73付诸表决,并将投反对票。我们敦促反对大会工作政治化的其他代表团不要支持该决议草案。

主席(以英语发言): 我们听取了最后一位发言者在表决前解释投票的发言。

大会现在就题为“格鲁吉亚阿布哈兹和格鲁吉亚茨欣瓦利地区/南奥塞梯境内流离失所者和难民的境况”的决议草案A/77/L.73作出决定。有人要求进行记录表决。

进行了记录表决。

赞成:

阿富汗、阿尔巴尼亚、安道尔、安提瓜和巴布达、澳大利亚、奥地利、阿塞拜疆、巴哈马、巴巴多斯、比利时、伯利兹、波斯尼亚和黑塞哥维那、保加利亚、佛得角、加拿大、智利、哥伦比亚、哥斯达黎加、科特迪瓦、克罗地亚、塞浦路斯、捷克、刚果民主共和国、丹麦、吉布提、多米尼克、多米尼加共和国、厄瓜多尔、爱沙尼亚、斐济、芬兰、法国、冈比亚、格鲁吉亚、德国、加纳、希腊、格林纳达、危地马拉、圭亚那、海地、匈牙利、冰岛、爱尔兰、意大利、牙买加、日本、基里巴斯、拉脱维亚、利比里亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马拉维、马尔代夫、马耳他、马绍尔群岛、毛里求斯、墨西哥、密克罗尼西亚联邦、摩纳哥、黑山、缅甸、荷兰王国、新西兰、北马其顿、挪威、帕劳、巴拿马、巴布亚新几内亚、秘鲁、菲律宾、波兰、葡萄牙、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、萨摩亚、圣马力诺、塞拉利昂、新加坡、斯洛伐克、斯洛文尼亚、所罗门群岛、西班牙、苏里南、瑞典、东帝汶、汤加、特立尼达和多巴哥、土耳其、图瓦卢、乌克兰、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国、乌拉圭、瓦努阿图、赞比亚

反对:

白俄罗斯、布隆迪、古巴、朝鲜民主主义人民共和国、尼加拉瓜、俄罗斯联邦、苏丹、阿拉伯叙利亚共和国、津巴布韦

弃权:

阿尔及利亚、阿根廷、巴林、孟加拉国、不丹、博茨瓦纳、巴西、文莱达鲁萨兰国、柬埔寨、喀

麦隆、乍得、中国、刚果、埃及、萨尔瓦多、厄立特里亚、埃塞俄比亚、加蓬、洪都拉斯、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、以色列、约旦、哈萨克斯坦、肯尼亚、科威特、吉尔吉斯斯坦、黎巴嫩、利比亚、马达加斯加、马来西亚、毛里塔尼亚、蒙古、摩洛哥、莫桑比克、纳米比亚、尼泊尔、尼日尔、尼日利亚、阿曼、巴基斯坦、巴拉圭、卡塔尔、大韩民国、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞尔维亚、斯里兰卡、瑞士、塔吉克斯坦、泰国、多哥、突尼斯、阿拉伯联合酋长国、坦桑尼亚联合共和国、乌兹别克斯坦、也门

决议草案A/77/L.73以100票赞成、9票反对、59票弃权获得通过（第77/293号决议）。

主席（以英语发言）：在请希望在表决后解释投票理由的代表发言之前，我谨提醒各代表团，解释投票的发言以10分钟为限，各代表团应在各自席位上发言。

我现在请巴西代表发言。

巴雷托·达罗查·帕拉尼奥斯先生（巴西）（以英语发言）：巴西认为，大会应该避免影响正在日内瓦国际讨论中审议的敏感问题。巴西尊重格鲁吉亚的主权和领土完整，不承认分离省份的独立。我们希望这一局势能在短期内以和平方式得到解决。

我们对格鲁吉亚被迫流离失所的受害者和难民表示声援。我们鼓励所有行为体为境内流离失所者的安全返回创造有利的政治条件，并寻求持久的解决办法，以避免紧张局势进一步升级，从而避免可能加剧该区域原本就困难的局势的行动。巴西呼吁所有当事方、尤其是格鲁吉亚和俄罗斯联邦开展对话与合作，采取建立信任措施，包括在日内瓦进程框架内。

主席（以英语发言）：我们听取了唯一一位发言者在表决后解释投票的发言。

我是否可以认为大会希望结束对议程项目31的审议？

就这样决定。

下午3时50分散会。